

PROVA: EUR_0012_IT

Scena	Quinto stasimo (vv. 1144 e seg.)
Sottotitolo	Il messaggero racconta la reazione di Creusa all'arrivo dei figli e la mediazione di Giasone per salvarli dall'esilio
Autore	Euripide
Data / Periodo storico	Classico
Tema(i)	Tradimento e infedeltà - Vendetta
Personaggio(i)	Messaggero – Creusa – Giasone
Traduzione	Traduzione automatica generata mediante uno strumento basato sull'intelligenza artificiale e revisionata dal team di progetto. Questa traduzione è fornita esclusivamente per scopi educativi e non commerciali.

Brano

Messaggero

La padrona che ora onoriamo al posto tuo,
prima di scorgere la coppia dei tuoi figli,
teneva lo sguardo appassionato diretto su Giasone;
poi però si coprì gli occhi
e girò indietro, dalla parte opposta, la candida guancia,
provando ribrezzo per l'ingresso dei bambini. Allora il tuo sposo
cercava di eliminare l'ira e la rabbia della ragazza



Cofinanziato
dall'Unione europea

Codice progetto:
2024-2-FR01-KA210-SCH-000295678

Il supporto della Commissione europea per la produzione di questa pubblicazione non costituisce un'approvazione dei contenuti che riflette solo le opinioni degli autori e la Commissione non può essere ritenuta responsabile per qualsiasi uso che possa essere fatto delle informazioni in essa contenute.



dicendo queste parole: «Non sarai benevola verso chi ti è amico,
e porrai fine al rancore, e volgerai di nuovo il capo,
considerando amici appunto quelli del tuo sposo,
e accetterai i doni e chiederai a tuo padre
di condonare l'esilio a questi bambini per amor mio?»
E quella, come volse lo sguardo sugli ornamenti non si trattenne,
ma promise tutto al marito (...)



Cofinanziato
dall'Unione europea

Codice progetto:
2024-2-FR01-KA210-SCH-000295678

Il supporto della Commissione europea per la produzione di questa pubblicazione non costituisce un'approvazione dei contenuti che riflette solo le opinioni degli autori e la Commissione non può essere ritenuta responsabile per qualsiasi uso che possa essere fatto delle informazioni in essa contenute.